



Vancouver/Recursos del Condado de Clark

para personas sin hogar o de bajos ingresos con necesidades de emergencia

VERSIÓN DE FECHA: 15 DE MAI DE 2007

Líneas directas

Clark County Crisis Line
360-696-9560

Adult/Child Protective Svcs.
1-866-363-4276; 1-800-562-5624
Llame en caso de abuso/abandono.

Línea de acceso directo a Domestic Violence/Sexual Assault
360-695-0501 Línea directa las 24 horas del día, todos los días, ayuda, refugio.

Alcohol y drogas

Alcoholics Anonymous
2203 Fairmount Ave., Suite A
360-694-3870; solicite el programa.
www.varintgrp.com

Families Anonymous
11000 NE 4th Plain, Van.
360-835-1066; 360-687-9987
12 pasos para los familiares de los usuarios.

Narcotics Anonymous
360-690-1144; Programa de 12 pasos.
Solicite el programa de reuniones.

Programa Columbia River CDDR
360-993-3040
Tratamiento contra las drogas y el alcohol (con desórdenes co-ocurrentes).

Lifeline Connection
1601 E. 4th Plain, #17, Van.
360-397-8246
Llame las 24 horas del día, todos los días para tratamientos de desintoxicación como paciente interno/externo.

Northstar NS Clinic
360-993-3040
Tratamiento para la sustitución del opiato.

Northwest Recovery Center
1601 E. 4th Plain, #17, Ste. 222, Van. 360-397-8488
Lun. a Miér., 8-7; Jue., 8-6:30; Vier., 8-4:30.

Boletos para autobús y asistencia de gas - *Consulte disponibilidad.*

Salvation Army Family Svcs. Residentes de Camas/Washougal.
360-835-3171. Mar., Jue., Vier.: 1-6:00.

Share Outreach
1115 W. 13th St., Van.
360-695-7658, ext. 304
Lun. a Vier. 8:30-10:30

St. Vincent de Paul - B.G.
Correo de voz: 360-576-0122; Lun. a Vier., 8-8. Sólo residentes del norte del Condado.

Salvation Army Family Svcs.
7509 NE 47th Ave., Van.
360-694-9503. Lun. a Vier. 10-12, 1-4:00.

St. Vincent de Paul - Van.
360-694-5388
Lun. a Vier.: 9:00-1:00

St. Vincent de Paul - St. John/Brush Prairie
360-573-7199; Lun., Miérc., Vier.: 9:30-12:30

St. Vincent de Paul - Sólo residentes de Camas/Washougal.
360-834-2126, ext. 251

Ropa, ayuda financiera, alimentos y utensilios domésticos

La mayoría de los programas sólo ayudan a personas de su área y con servicios limitados. Presente documento de identidad con foto y tarjeta del Seguro Social.

Adventist Community Svcs.
11117 NE 189th St., Battle Grnd.
360-687-3459. Alimentos, utensilios domésticos, ropa.
Lun., Jue.: 9:30-11:30, 1-2:30
Sin ayuda financiera. Limitado sólo para los residentes del norte del Condado de Clark.

Interfaith Treasure House
91 C St., Washougal
360-834-5786. Asistencia financiera, alimentos, utensilios domésticos/tienda de ahorro. Sólo residentes de Camas y Washougal.

Share Outreach
1115 W. 13th St., Van.
360-695-7658. Fiestas, zapatos, ropa. Lun. a Vier.: 8:30-10:30 am.

Calvary Baptist
2400 E. 4th Plain, Van.
360-693-3604 English/Español.
Alimentos y ropa. Miérc., Jue.: 2-4 pm.

McLoughlin Church of God
903 Winchell Ave., Van.
360-695-5577. Asistencia alimentaria. Lun.: 11-1 pm; Miérc.: 2-4 pm.

St. Vincent de Paul - Battle Ground - North Clark County
360-576-0122. Ropa y alimentos, llamar primero. Se atienden mensajes de voz desde las 8 am a 8 pm, Lun. a Vier.

Clark County Adventist Community Services
3200 NE St. Johns Blvd., Van.
360-695-8632. Ropa y alimentos. SÓLO. Lun., Mar.: 9:30-3:00.

Memorial Lutheran Church
28th St. & Grand Blvd., Van.
360-695-7501. Alimentos gratis, Viernes, 6 pm.

St. Vincent de Paul - Camas
324 NE Oak St., Camas
360-834-2126, ext. 251
Ropa, alimentos, ayuda financiera, si está disponible.

Dept. of Social & Health Svcs.
5411 E. Mill Plain Bldg. 1, Van.
360-759-2800. Asistencia infantil, de alimentos, financiera y médica. Lun. a Vier.: 8-5 pm

Neighbors Helping Neighbors
21814 NW 11th Ave., Ridgefield
360-887-3354. Ropa, alimentos, utensilios domésticos.
Mar., Vier.: 10 - 1:00 pm.

St. Vincent de Paul - St. John
11607 NE 87th Ave., Van.
360-573-7199. Asistencia financiera, alimentos, utensilios domésticos. Lun. Miérc., Vier.: 9:00-12:30 pm.

Giving Closet
2804-B NE 65th Ave., Van.
360-993-4800. Ropa gratuita para todas las edades Miérc., Jue.: 1:00-5:00 pm.

North Cty. Comm. Food Bank
17 NE 3rd Ave., Battle Ground
360-687-5007. Lun.-Jue.: 9:00-11:15, 1:30 -3:15; Vier.: 9:00-11:15. Alimentos.

St. Vincent de Paul - Van.
2456 Stapleton Rd., Van.
360-694-5388. Ropa, alimentos, asistencia financiera y utensilios domésticos. Lun. a Vier.: 9-1.

CHS Family Resource Center
Condado Este: 360-835-7802
Condado Norte: 360-687-7126
Servicios de derivación, ropa, computadoras.

North Cty. Fam. Resource Center
360-687-7126
701 E Main St., Battle Ground.
Información, recursos, ropa.

Trinity Mission Cupboard
6700 MacArthur Blvd., Van.
360-693-4271. Asistencia alimentaria. 3^o Vier. del mes; 10 am - 2 pm.

FISH of Orchards
6008 NE 110th Ave., Van.
360-256-2440. Ropa, alimentos.
Lun. a Vier.: 10:00-12:00, 12:30-2:30 pm

FISH of Vancouver
St. Paul's, 14th & Franklin, Van.
360-695-4903. Ropa, alimentos, utensilios domésticos muy pequeños. Lun., Mar., Jue., Vier.: 10-3.

Salvation Army Family Svcs. Camas/Washougal
1612 1st St., Washougal.
360- 835-3171. Alimentos, ropa, utensilios domésticos, refugios para emergencias. Mar., Miér., Vier.: 1-6 pm.

Salvation Army Family Svcs.
7509 NE 47th Ave., Van.
360-694-9503
Ropa, alimentos y renta/asistencia en servicios públicos si se encuentra disponible.
Lun. a Vier.: 10-12, 1-4:00.

With Hands Open Ministries
1207 E. Reserve St., Van.
360-759-4999. Sólo banco de alimentos. Dom., 1-2 pm.
Inscripciones, 10:30 am.

Woodland Comm. Svc. Center
736 Davidson Ave., Woodland
360-225-9998.
Consulte los horarios. Alimentos, ropa, asistencia legal, seguro, nutrición, clases sobre compras para el hogar.

Asesoramiento – *(ver también listados bajo ASISTENCIA MÉDICA)*

Catholic Community Services
9300 NE Oak View Dr., Van.
1-800-388-6378; 360-567-2211. Escala móvil de pagos, cupones; English/Español.

Columbia Pastoral Asesoramiento
426 E. 4th Plain Blvd. #11, Van. 360-696-1615. Honorario móvil, adultos y grupo. Lun. a Vier.: 9 am-9 pm.

Consumer Voices Are Born
1601 E 4th Plain Blvd., Bldg. 17, Ste. A-117, Van. 360-695-5012
Apoyo en salud mental, inscripción. Lun. a Vier.: 9 am-5 pm

Children's Center
360-699-2244
Niños de 2 a 18 años y sus familiares. Cupones médicos y escala móvil de pagos. Lun. a Vier.: 7 am - 8 pm.

Columbia River Mental Health
6926 NE 4th Plain Blvd., Van.
360-993-3000
Mar. a Jue.: 8-8 pm, Vier., 8-5 pm.

Community Services Northwest
1601 E. 4th Plain Blvd., # 17, Ste. 222, Van.
360-695-1297
SÓLO Medicaid.

Empleos

Clearview Employment
360-737-2801
Oportunidades laborales para todos.
Lun. a Vier.: 8:00 – 5 pm.

Goodwill/Job Connection
6425 NE 4th Plain, Van.
360-695-1923
Talleres, búsqueda laboral y pistas de trabajo. Lun. a Vier.: 8:00 am – 4: 00 pm.

WorkSource Town Plaza
5411 E Mill Plain, Ste. 15, Van.
360-735-5000
Lun. a Vier.: 8 am – 5 pm.

Asistencia médica

Children's Home Society
309 W. 12th St., Van.
360-695-1325. Asesoramiento para niños/jóvenes/familia.

Free Clinic of SW Washington
4100 Plomondon St., Van.
360-313-1390
Asistencia médica, auditiva, oftalmológica, dental y prescripciones.

Center for Comm. Health
1601 E 4th Plain Blvd., Bldg. 17, Ste. 214, Van. 360-397-2130
Abuso de sustancias, desintoxicación, salud, servicios sociales, salud mental.

Clark County Health Dept.
1601 E 4th Plain Blvd., Van.
360-397-8215
Inmunización, ayuda por maternidad, planificación familiar; prueba de VIH/ITS.

Planned Parenthood
5500 NE 109th Ct., #A, Van.
360-694-1188
Salud de la mujer; chequeos de ITS para hombres y mujeres.

Sea Mar Com. Health Center
Medical: 360-896-5128
7410 E. Delaware, Van. Sólo con turno. Servicios médicos, escala móvil de pagos. Lun. a Vier.: 8-5 pm, Miérc.: 8-9 pm.

Healthy Steps
360-514-7300
Asistencia médica para mujeres y niños. Lun. a Vier.: 8:30 am -5:00 pm; Sáb.: 7:30-3:30.

New Heights Clinic
8000 NE 58th Ave, Van.
360-694-0355
Gratis, sólo con turno. Mar., Miérc.: 9-11, 1-4, Jue.: 1-4, 7-9 pm.

Sea Mar Com. Health Center
Dental:
360-574-4074
1412 NE 88th, Van.
Sólo con turno.

Vivienda

www.aptfinder.org
Listado de viviendas asequibles.

www.housingconnections.org
Listado de viviendas asequibles.

Shared Housing
503-225-9924
Compañeros de habitación de la misma edad, válido en WA y OR.

Housing Preservation Prog.
360-397-2130
Viviendas en Vancouver climatizadas, reparaciones patrocinadas en las áreas exteriores del Condado de Clark.

Legacy of Life
2515 NW 100th St., Van.
360-573-0234
Viviendas para mujeres embarazadas con o sin hijos.

Vancouver Housing Authority
2500 Main St., #100, Van.
360-694-2501
Listado de viviendas subvencionadas y asequibles. www.vhousa.com

Home Ownership Center
3801-A Main St., Van.
360-690-4496
Crédito para reparaciones, educación para el comprador, asesoramiento impago, hipoteca revertida.

Oxford Houses
500 W. 44th St., Van.
360-695-4167
Viviendas para adultos en recuperación.

YW Housing
3609 Main St., Van.
360-906-9144
Viviendas para mujeres sin hogar/bajos recursos y mujeres con hijos.

Asistencia legal

Human Rights Commission
360-418-4290
Investigaciones por demandas de discriminación.

Clear Línea de acceso directo – Legal Counsel
Bajos ingresos: 888-201-1014
Personas mayores: 888-387-7111
Lun. a Vier.: 9:30-12:15 pm; Mar.: 3:30-6:15 pm; www.nwjustice.org

Clark Cty. Volunteer Lawyers
360-695-5313
Para material de autoayuda, formularios: www.washingtonlawhelp.org
Lun.-Jue.: 8:00 – 9:30 am.

Programas de comidas	Lost & Found Café 2204 NE Birch St., Camas 360-834-3433 Mar., Jue.: 6:00 pm.	Share House 1115 W. 13 th St., Van. 360-695-7658 Lun. a Vier.: B: 6:30, L: 11:30, D: 5:00; Sáb. y Dom.: B: 9:00 am, D: 3:30 pm.
Varios	Innovative Services NW 360-892-5142 360-882-3606– Línea las 24 horas para crisis. Servicios para crisis/no crisis para niños, familiares y adultos discapacitados en guarderías.	Justice for Animal Welfare aka JAWS 360-693-8521 Alimentos para mascotas en emergencia, esterilización. Contestador con información. <u>No es un refugio.</u>
Disability Resources 2700 NE Andresen, # D-5, Van. 360-694-6790 Información y asistencia sobre recursos de vida para discapacitados/independientes	Vital Records 360-397-8414 Registros de nacimiento del estado de WA.	Volunteer Income Tax Asistanse (Bajos ingresos) 800-829-1040 Llamar para locaciones.
Teléfono y dirección postal	Share Outreach 1115 W. 13 th St., Van. 360-695-7658 Dirección postal y llamadas locales gratuitas. Lun. a Vier., 8:30-10:30 am.	Washington Telephone Assistance (DSHS) 1-888-700-8880 \$8 por mes + impuestos por servicio telefónico básico para clientes de DSHS.
Community Voice Mail Casillas de correo de voz gratuitas disponibles a través de Share Outreach. Ver a la derecha.	Salvation Army Family Center 7509 NE 47 th Ave., Van. 360-694-9503 Conforme disponibilidad. Lun. a Vier.: 10 am - mediodía, 1 - 4:00 pm.	St. Vincent de Paul - Battle Ground, Camas, St. John & Vancouver. <i>Lea los listados Ropa por teléfono y locaciones.</i>
Asistencia en arrendamiento e hipoteca/Prevención de desalojo		
Conforme disponibilidad de los patrocinantes		
Personas mayores	Senior Info & Assistance 201 NE 73 rd St., Suite 101, Van. 360-694-8144 Información y servicios de derivación para el programa Meals-on-Wheels, asistencia energética, transporte, asistencia dental, prescripciones médicas y más.	Volunteer Income Tax Assistance (Personas mayores) 800-829-1040 Asistencia impositiva para personas mayores. Consulte las locaciones para voluntarios.
Volunteer Connection 360-624-9088 201 NE 73 rd St., Suite 101, Van. Oportunidades para personas mayores voluntarias.		
Refugios: <i>Refugios para mujeres, familias y parejas, llamar a Emergency Shelter Clearinghouse al 360-695-9677; de 9:00 am–8:00 pm, los 7 días de la semana. Hombres, jóvenes y víctimas de la violencia doméstica, ver más adelante.</i>		
Breaking Free Ministries 360-737-9869 Llamar primero. <u>SÓLO HOMBRES</u> , de base religiosa.	Oak Bridge Youth Shelter 360-891-2634 Línea de acceso directo las 24 horas, los 7 días de la semana: 1-888-979-4357 <u>SÓLO JÓVENES</u> , 9-17.	Share House 1115 W. 13 th St., Van. 360-695-7658 <u>SÓLO hombres, en orden de llegada. Venga en persona</u> , 7:00 am.
Emergency Shelter Línea de acceso directo 360-695-9677 9:00 am–8:00 pm, 7 días a la semana. <u>SÓLO mujeres</u> , familias y parejas.	Safe Choice 360-695-0501 <u>SÓLO mujeres y niños, fugados por abuso</u> , English/Español.	
Ducha e higiene personal	Share Outreach 1115 W. 13 th St., Van. 360-695-7658 Lavandería: Lun., Miérc., Vier.: 8:30-9:30 am.;	Cupones para corte de cabello: Lun., Mar.: 8:30-10:30 am; duchas y vestuarios: Lun. a Vier.: 8:30-10:30 am.
Conflictos entre arrendatarios y propietario	Attorney General 1-800-692-5082 Línea de acceso directo del Consumidor. Folletos, información.	Tenant Union – Rights Line 1-206-723-0500 Lun., Miérc.: 3 - 6 pm, Jue.: 12 - 4 pm www.tenantsunion.org

Asistencia de servicios públicos

Clark Public Utilities

1200 Ft. Van. Way, Van.

360-992-3000. Consulte sobre Servicio de atención al cliente:

Asistencia en funcionamiento de energía de agua caliente.

Servicio garantizado

North County Food Bank.

17 NE 3^{er} St., Battle Ground

360-687-5007

Lun. a Vier.: 9-11:15 am, Lun.-Jue.: 1:30-3:15 pm. **SÓLO agua BG.**

Salvation Army Family Svcs.

7509 NE 47th Ave., Van.

360-694-9503

Lun. a Vier.: 10-12, 1-4.

St. Vincent de Paul - Battle Ground, Camas,

St. John & Vancouver. Conforme

disponibilidad. *Lea los listados de Ropa para teléfono y ubicaciones.*

Salvation Army Family Svcs.

Camas/Washougal

360-835-3171

Mar., Miér., Vier.: 1-6 pm.

Veteranos

Veterans Assistance Program

1601 E 4th Plain Blvd, Bldg. #17

360-397-8478

Arrendamiento, servicios públicos, alimentos, gasolina, transporte, servicios médicos. Licenciamiento honoroso, sólo para residentes de WA.

Lun. a Vier.: 7:30 am- 3:30 pm.

Veterans Outreach Vancouver

Casa de intercambios

360-695-7658

1115 W. 13th St., Van.

1^o y 3^o Mar.: 1:00 - 2:30 pm.

Rehabilitación vocacional

360-905-1737

Para todos los veteranos. Capacitación laboral, colocación laboral, terapia laboral.

Veterans' special benefits

Préstamos para hogares, seguro, etc.

Línea de acceso directo: 800-827-1000

Elegibilidad médica: 877-222-8387.

www.va.gov

Asistencia oftalmológica y auditiva

State Vision Clinic

360- 693-2300

Lun. a Vier.: 9-4 pm.

5411 E. Mill Plain Blvd. #28

Chequeo ocular, CUP, CHPW y cupones médicos abiertos.

Lions Sight Committee

360-750-9157

Por solicitud. Ayuda financiera con anteojos y dispositivos oculares. Debe ser residente del Condado de Clark con 1 año de antigüedad.

Lions Hearing Committee

360-690-4327

Sólo con turno. Pruebas, dispositivos auditivos si no van por Medicaid. Debe ser residente del Condado de Clark con 1 año de antigüedad.

Free Clinic of SW Washington

360-313-1390

Sólo con turno.

Atención ocular, 2^o y 4^o Lunes.

Youth

Child Protective Services

Línea de acceso directo las 24 horas, los 7 días de la semana: 1-866-363-4276

Llame en caso de abuso/abandono de un niño.

360-993-7901 (Lun. a Vier., 8-4:30) o

1-800-562-5624 (noches y fines de semana.)

Children & Family Services

907 Hamey St., Van.

360-993-7900

Reconciliación familiar y más.

Children's Home Society

309 W. 12th St., Van.

360-695-1325

Asesoramiento.

Oak Bridge Youth Shelter

360-891-2634

Sólo jóvenes de 9 a 17 años.

Línea de acceso directo las 24 horas, los 7 días de la semana: 1-888-979-4357.

Homeless Child Care Program

Llame al 360-906-9128 para más información.